

# **Recupero CDDb**

**Mike McBride**

**Jonathan Singer**

**David White**

**Sviluppatore: Bernd Johannes Wübben**

**Sviluppatore: Dirk Försterling**

**Sviluppatore: Dirk Försterling**

**Revisore: Lauri Watts**

**Traduzione italiana: Giorgio Moscardi**

**Manutenzione della traduzione: Federico Zenith**



Recupero CDDb

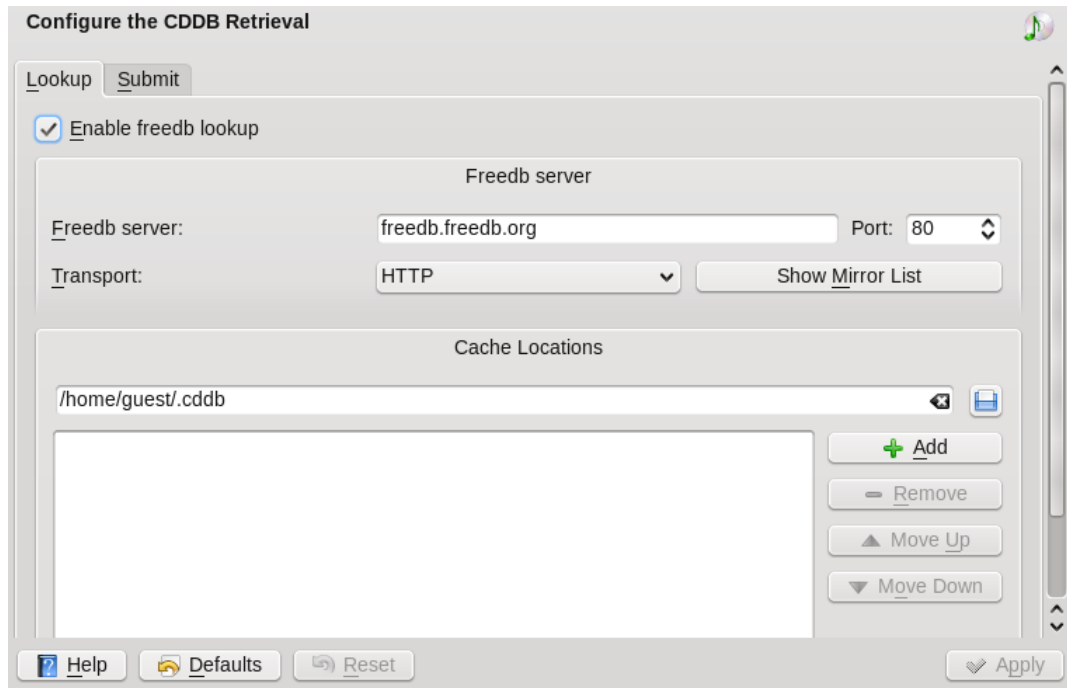
## Indice

<b>1</b>	<b>Recupero CDDb</b>	<b>4</b>
1.1	La scheda Ricerca . . . . .	4
1.2	La scheda Invio . . . . .	5
<b>2</b>	<b>L'editor della banca dati dei CD</b>	<b>6</b>
<b>3</b>	<b>Supporto CDDb</b>	<b>6</b>

# 1 Recupero CDDb

Il modulo **Recupero CDDb** si divide nelle schede **Ricerca** e **Invio**.

## 1.1 La scheda Ricerca



La scheda **Ricerca** configura le funzioni per CDDb di KDE.

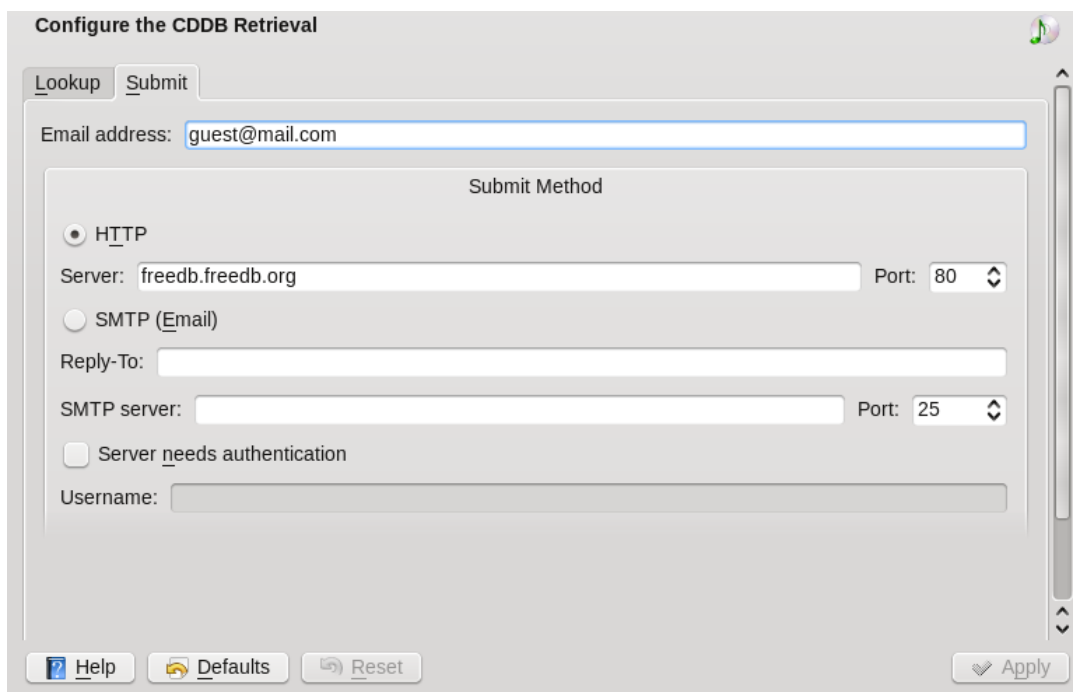
Puoi selezionare le opzioni **Attiva la ricerca MusicBrainz** o **Attiva la ricerca freedb**.

La sezione **Server Freedb** determina quale sito CDDb verrà usato da KDE per recuperare le informazioni sull'album. Puoi inserire il nome di un server, un numero di porta e un protocollo con le varie caselle, oppure puoi fare clic sul pulsante **Mostra l'elenco dei mirror**. In questo modo si aprirà una nuova finestra con l'elenco dei mirror CDDb e le loro collocazioni fisiche. Basta selezionare il server che vuoi dalla lista e fare clic su **OK**.

La sezione denominata **Indirizzi della cache** permette di stabilire dove le informazioni CDDb vengono salvate sul computer. Per aggiungere una cartella, inseriscila nella casella in cima alla sezione e fai clic su **Aggiungi**. Puoi anche selezionarne una facendo clic sulla cartella blu a destra della casella. Per eliminarne una, fai clic con il tasto sinistro del mouse sul suo nome e poi su **Rimuovi**. Puoi cambiare l'ordine di ricerca nelle cartelle facendo clic sul nome di una cartella e utilizzando i pulsanti **Sposta in alto** e **Sposta in basso**.

Il pulsante **Aiuto** apre questa pagina di aiuto. Il pulsante **Valori predefiniti** ripristina le impostazioni predefinite per tutte le voci della finestra; **OK** salva le impostazioni correnti ed esce; **Applica** salva le impostazioni correnti senza uscire.

## 1.2 La scheda Invio



The screenshot shows a window titled "Configure the CDDb Retrieval". At the top, there are two tabs: "Lookup" and "Submit", with "Submit" being the active tab. Below the tabs, there is a text field labeled "Email address:" containing the text "guest@mail.com". Underneath this is a section titled "Submit Method". It contains two radio buttons: "HTTP" (which is selected) and "SMTP (Email)". Below the "HTTP" radio button, there is a text field labeled "Server:" containing "freedb.freedb.org" and a port selector labeled "Port:" set to "80". Below the "SMTP (Email)" radio button, there is a text field labeled "Reply-To:" which is empty, and another text field labeled "SMTP server:" which is also empty, with a port selector labeled "Port:" set to "25". Below these, there is a checkbox labeled "Server needs authentication" which is unchecked, and a text field labeled "Username:" which is empty. At the bottom of the window, there are four buttons: "Help", "Defaults", "Reset", and "Apply".

La scheda **Invio** configura la connessione ad un server di posta o Web per l'invio di nuove voci al CDDb. Ciò è utile quando il tuo sistema non è configurato come server.

Se prevedi di inviare una voce CDDb, inserisci il tuo indirizzo di posta nella prima casella di testo.

Puoi inserire il nome di un server e un numero di porta nelle caselle di testo date. Se vuoi inviare le informazioni ai server internazionali non dovrai cambiare niente.

## 2 L'editor della banca dati dei CD

Artist: Rickie Lee Jones

Title: Flying Cowboys

Comment: YEAR: 1989

Year: 1989 Length: 55:56

Category: Rock Genre: Rock

Disc Id: 880d1c0b Revision: 4

Track	Length	Title	Comment
01	04:50	The Horses	
02	04:48	Just My Baby	
03	06:15	Ghetto of My Mind	
04	04:54	Rodeo Girl	
05	04:57	Satellites	
06	04:18	Ghost Train	
07	05:05	Flying Cowboys	
08	04:19	Don't Let the Sun Catch You Crvina	

Playing order:

Fetch Info Upload OK Cancel

L'editor della banca dati dei CD permette di modificare, scaricare, salvare, annotare e inviare informazioni [CDDB](#).

Se c'è una voce nell'albero CDDB locale (vedi ) sul CD nel lettore CD-ROM, o se il disco è stato trovato nel freedb, vedrai il nome dell'artista e il titolo del CD nei campi **Artista** e **Titolo**, e un elenco di tracce con i titoli delle canzoni nel riquadro di selezione Tracce. Altrimenti, vedrai solo una lista di tracce e durate senza titoli.

Puoi fare un'annotazione per l'intero disco con il pulsante **Commento** sotto il campo **Titolo**, o per una singola traccia nel riquadro di selezione **Tracce** con il pulsante **Commento** adiacente. Se selezioni una traccia nel riquadro di selezione **Tracce**, il titolo, se presente, apparirà nel campo **Titolo** sottostante. Puoi inserire un titolo della traccia nel riquadro, o modificare la voce finché non ti va bene. Premi il tasto **Invio** ed il testo apparirà nella riga apposita nel riquadro di selezione.

Una volta che sono stati inseriti i titoli per tutte le tracce, e che sono stati riempiti i campi **Artista** e **Titolo**, puoi premere il pulsante **Invia** per inviare le informazioni a freedb per posta.

Ti sarà chiesto di selezionare una categoria delle informazioni. La sezione **ID del disco** mostra il codice ID a 32 bit usato da freedb per identificare un CD. Sopra al codice ID c'è la categoria della voce **freedb**. Queste categorie corrispondono all'albero di sottocartelle della cartella scelta in **Cartella base freedb** nella [scheda freedb](#) della finestra di configurazione.

L'indicatore della **Lunghezza** mostra il tempo di lettura totale del CD.

Premi il pulsante **Scarica informazioni** per scaricare i dati da CDDB. Premi il pulsante **OK** per salvare le modifiche locali. Il pulsante **Annulla** chiude l'editor della banca dati dei CD senza salvare.

## 3 Supporto CDDB

freedb è una rete distribuita accessibile attraverso Internet che contiene informazioni sulla maggior parte dei CD audio in circolazione. Se hai accesso a Internet, è probabile che non dovrai mai inserire manualmente le informazioni per le tracce dei tuoi CD se hai configurato correttamente

## Recupero CDDB

questa funzionalità. Vedi [per le istruzioni dettagliate su come configurare il servizio](#), e [per le istruzioni su come modificare le voci di CDDB](#).

L'uso di CDDB è gratuito. Gli inserimenti da parte degli utenti sono ben accetti.

Quando prepari dei dati per CDDB, sei pregato di tenere a mente i seguenti punti:

- Usa solo caratteri latini 'standard' nei dati. Alcuni caratteri speciali sono supportati, ma gli inserimenti in alfabeto cirillico o greco, ad esempio, non possono essere accettati.
- Usa solo un carattere / nel campo **Artista / Titolo** dell'editor della banca dati dei CD.  
Per i CD di musica classica, è uso comune inserire il nome del compositore nella sezione Artista (prima della barra), e il nome dell'esecutore nella sezione Titolo (dopo la barra).
- Se invii un elemento che esiste già nella banca dati, le informazioni supplementari che fornisci potrebbero essere aggiunte a quelle esistenti.

In modo predefinito, le categorie standard di CDDB sono installate in `$HOME/.cddb`. Puoi creare tutte le sottocartelle per le categorie che desideri. Tuttavia, quando invii i dati, sono mostrate solo le categorie ufficiali di CDDB. L'indirizzo di invio predefinito è [gnudb-submit@gnudb.org](mailto:gnudb-submit@gnudb.org). Per ulteriori informazioni su gnudb visita la sua pagina web.

La voce locale del CDDB di un certo CD viene memorizzata nel file `nome categoria / ID del disco` sotto la cartella base CDDB. Questi file possono essere modificati con qualsiasi editor di testo.